COMMISSION REGULATION (EEC) No 520/83

of 4 March 1983

amending Regulation (EEC) No 443/83 on the supply of common wheat to the World Food Programme as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals (1), as last amended by Regulation (EEC) No 1451/82 (2),

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2750/75 of 29 October 1975 fixing criteria for the mobilization of cereals intended as food aid (3), and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 of 23 October 1962 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy (4), as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73 (5), and in particular Article 3 thereof,

Whereas Regulation (EEC) No 443/83 (6) provided for the supply of common wheat from French intervention stocks as food aid;

Whereas the intervention agency charged with the mobilization of this aid has requested a change of store for the cereal; whereas Annexes II b) and III b) to Regulation (EEC) No 443/83 should therefore be replaced by Annexes II b) and III b) to this Regulation and the deadline for the submission of tenders amended accordingly;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 443/83 is hereby amended as follows:

1. In Annexes I a), II a) and III a), point 15, '8 March 1983' shall be replaced by '15 March 1983'.
2. Annexes II b) and III b) shall be replaced by Annexes II b) and III b) hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities.*

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 4 March 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

(1) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
(2) OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.
(3) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 89.
(4) OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.
(5) OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.
(6) OJ No L 53, 26. 2. 1983, p. 10.

BILAG II b) — ANHANG II b) — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II β) — ANNEX II b) — ANNEXE II b) — ALLEGATO II b) — BIJLAGE II b)

Partiets nummer Nummer der Partie Αριθμός παρτίδων Number of lot Numéro du lot Numero della partita Nummer van de partij	Mængde (t) Menge (t) Τόνοι Tonnage Tonnage Tonnellaggio Hoeveelheid (t)	Lagerindehaverens navn og adresse Name und Adresse des Lagerhalters Όνομα καί διεύθυνση εναποθηκευτού Address of store Nom et adresse du stockeur Nome e indirizzo del detentore Naam en adres van de depothouder	Lagerplads Ort der Lagerhaltung Τόπος αποθηκεύσεως Town at which stored Lieu de stockage Luogo di accantonamento Adres van de opslagplaats
1	2 200	Agricher	Sica Indre-et-Cher
	1 500	Agricher	Gare de Châteauneuf-sur-Cher, F-18190
	2 200	Agricher	Orval, F-18200 Saint-Amand, Montroud
	2 400	Agricher	Poilly-les-Gien, F-45500 Gien
	3 400	UCP, 57, chaussée du Port, F-51005 Châlons-sur-Marne	Hangar SNCF, F-51005 Châlons-sur-Marne
	500	CA d'Arde et Vesle, rue de la Gare, F-51140 Jonchery-sur-Vesle	Muizon
	500	CA d'Arde et Vesle, rue de la Gare, F-51140 Jonchery-sur-Vesle	Serzy et Prin, F-51170 Fismes
	2 250	Sepac Bologne	Bologne

BILAG III b) — ANHANG III b) — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III β) — ANNEX III b) — ANNEXE III b) — ALLEGATO III b) — BIJLAGE III b)

Partiets nummer Nummer der Partie Αριθμός παρτίδων Number of lot Numéro du lot Numero della partita Nummer van de partij	Mængde (t) Menge (t) Τόνοι Tonnage Tonnage Tonnellaggio Hoeveelheid (t)	Lagerindehaverens navn og adresse Name und Adresse des Lagerhalters Όνομα καί διεύθυνση εναποθηκευτού Address of store Nom et adresse du stockeur Nome e indirizzo del detentore Naam en adres van de depothouder	Lagerplads Ort der Lagerhaltung Τόπος αποθηκεύσεως Town at which stored Lieu de stockage Luogo di accantonamento Adres van de opslagplaats
1	4 000	Agricher	Sica Indre-et-Cher, route de Clery, F-36100 Issoudun
	1 250	Éts Bach, place du Général Viard, F-21310 Mirebau	Byllegusin, F-52190 Prautnoy
	1 250	Éts Bach, place du Général Viard, F-21310 Mirebau	Villiers-le-Sec, F-52000 Chaumont
	1 500	CA CE Sézanne	Linthes, F-51230